

Connect your BF 990 WIFI

Verbinde deine BF 990 WIFI

LET'S GET
STARTED
LOS GEHT'S



1. DOWNLOAD APP

Download the free "beurer HealthManager Pro" app

1. APP HERUNTERLADEN

Lade die kostenlose App „beurer HealthManager Pro“

2. REGISTER

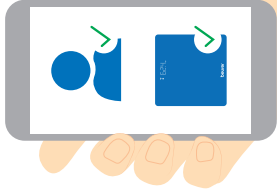
Register or log in to your online account

2. REGISTRIEREN

Registriere dich oder melde dich bei deinem Online Konto an

An online account is required as your scale communicates via WIFI. This is the only way to conveniently transfer your measurement data to the cloud and make it available to you at any time.

Ein Online-Account ist notwendig, da deine Waage über WLAN kommuniziert. Nur so können deine Messdaten bequem in die Cloud übertragen werden und stehen dir jederzeit zur Verfügung.

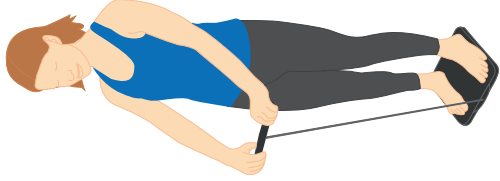


3. ADD DEVICE

Add device in the app and follow the instructions

3. GERÄT HINZUFÜGEN

Füge das Gerät in der App hinzu und folge den Anweisungen

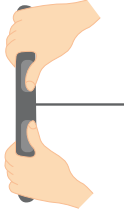
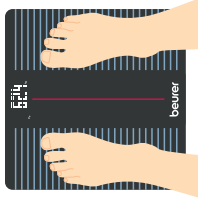


4. START MEASUREMENT

Start your first measurement. The data will then automatically be transferred to the app

4. MESSUNG STARTEN

Starte deine erste Messung. Die Daten werden anschließend automatisch an die App übertragen



TIPS FOR MEASUREMENTS

TIPPS FÜR DIE MESSUNGEN

CORRECT WEIGHING TECHNIQUE

Stand barefoot on the scale and hold the hand-held unit at hip height with your arms stretched out. Place your thumbs on the oval hand-held unit electrodes, and use your remaining fingers to grasp the elongated rear of the electrodes.

KORREKT WIEGEN

Stelle dich barfuß auf die Waage und halte das Handteil mit durchgestreckten Armen auf Hüfthöhe. Lege die Daumen auf die ovalen Handteil-Elektroden, mit den übrigen Fingern die längliche Elektroden-Rückseite umgreifen.



DO YOU HAVE ANY QUESTIONS?

Contact our Service team at any time using the contact form in the app or on our website

HAST DU NOCH FRAGEN?

Melde dich jederzeit bei unserem Serviceteam über das Kontaktformular in der App oder über unsere Website

Are you satisfied with our product?
If so, we'd be grateful if you could
provide a positive review.

Bist du zufrieden?
Dann lass doch eine positive
Bewertung da.



1



FR Téléchargez l'application gratuite « beurer HealthManager Pro »
ES Descárgate la aplicación gratuita «beurer HealthManager Pro»
IT Scarica l'app gratuita "beurer HealthManager Pro"
TR Ücretsiz "beurer HealthManager Pro" uygulamamızı indirin
RU Загрузите бесплатное приложение beurer HealthManager Pro
PL Pobierz bezpłatną aplikację „beurer HealthManager Pro”
NL Download de gratis app „beurer HealthManager Pro”
PT Descarregue a aplicação gratuita "beurer HealthManager Pro"
EL Κατεβάστε τη δωρεάν εφαρμογή "beurer HealthManager Pro"

2



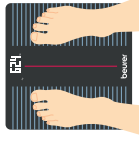
FR Inscrivez-vous ou connectez-vous à votre compte en ligne
ES Regístrate o inicia sesión en tu cuenta en línea
IT Registrati o accedi al tuo account online
TR Kaydolun veya hesabına giriş yapın
RU Зарегистрируйтесь или войдите в свою учетную запись онлайн
PL Zarejestruj się lub zaloguj na swoje konto online
NL Registreer je of log in op je online account
PT Regista-te ou inicia sessão na tua conta online

3



FR Ajoutez l'appareil dans l'application et suivez les instructions
ES Añade el aparato en la aplicación y sigue las instrucciones
IT Aggiungi il dispositivo nell'app e segui le istruzioni
TR Cihazı uygulamaya ekleyin ve talimatları izleyin
RU Добавляйте прибор в приложение и следуйте инструкциям
PL Dodaj urządzenie w aplikacji i postępuj zgodnie z instrukcjami
NL Voeg het apparaat toe in de app en volg de instructies
PT Adicione o dispositivo na aplicação e segue as instruções
EL Προσθέστε τη συσκευή στην εφαρμογή και ακολουθήστε τις οδηγίες

4



FR Placez-vous pieds nus sur le pèse-personne et tenez la pièce à main à hauteur des hanches, les bras tendus.

Placez les pouces sur les électrodes ovales de la pièce à main et saisissez avec les doigts restants la partie arrière longitudinale de l'électrode.

ES Colócate sobre la báscula descalzo y sujeta la pieza de mano a la altura de la cadera con los brazos extendidos.

Coloca los pulgares sobre los electrodos ovales de la pieza de mano y el resto de los dedos sobre la parte posterior alargada de los electrodos de forma segura.

IT Metti a piedi nudi sulla bilancia e tieni il dispositivo di comando con le braccia tese all'altezza dei fianchi.

Appoggia i pollici sugli elettrodi ovali del dispositivo di comando e afferra con le altre dita la parte posteriore allungata degli elettrodi.

TR Terazizin üzerine çıpık ayakla çökn ve el cihazını kollarınız uzatılmış şekilde kafa hizasında tutun.

Başparmaklarınız oval el parçası elektrodunun üzerine koyun, diğer parmaklarınız ile elektrodun uzun arka tarafını tutun.

RU Встаньте на весы босиком и держите ручную часть на уровне бедер, расправив руки.

Положите большие пальцы на овальные электроды на ручную часть, а остальные пальцы возьмитесь за удлиненную заднюю часть электродов.

PL Start boso na wadze i trzymaj uchwyt obrotu rękami na wysokości bioder, z wyprostowanymi rękami.

Umieść kciuki na owalnych elektrodach uchwytu, a pozostałymi palcami obejmij podłużną tylną część uchwytu z elektrodami.

NL Ga met blote voeten op de weegschaal staan en houd het handstuk met uitgestrekte armen op heuphoogte.

Plaats je duimen op de ovale elektroden van het handstuk en pak de langwerpige achterkant van de elektroden vast met je overige vingers.

PT Põe-te em cima da balança com os pés descalços e segura a peça de mão com os braços esticados à altura da anca.

Coloca os polegares nos electrodos ovais da peça de mão e, com os restantes dedos, agarra a parte de trás dos electrodos alongados.

DA Download den gratis app "beurer HealthManager Pro"
SE Hämta den kostnadsfria appen "beurer HealthManager Pro"
NO Last ned gratisappen "beurer HealthManager Pro"
FI Lataa maksuton "beurer HealthManager Pro" -sovellus
CS Stáhnete si bezplatnou aplikaci „beurer HealthManager Pro“
SL Nalozí brezplačno aplikacijo „beurer HealthManager Pro“
HU Töltsd le az ingyenes „beurer HealthManager Pro“ alkalmazást
RO Descarcă aplicația gratuită „beurer HealthManager Pro“

EL Κατέβετε δωρεάν ή συνδέστε στον online λογαριασμό σας;
DA Tilmeld dig, eller log ind på din onlinekonto
SE Registrera dig eller logga in på ditt konto
NO Registrer deg ellerlogg inn på nettkonten din
FI Rekisteröidy tai kirjaudu verkkotilillesi
CS Zaregistrujte se nebo se přihlaste ke svému online účtu
SL Registrirajte se ali se prijavite v svoj spletni račun
HU Regisztrálj vagy jelentkez be az internetes fiókodba
RO Înregistrează-te sau autentifică-te în contul tău online

DA Tilføj apparatet i appen, og følg instruktionerne
SE Lägg till produkten i appen och följ instruktionerna
NO Legg til apparatet i appen og følg instruksjonene
FI Lisää laite sovellukseen ja noudata ohjeita
CS Přidejte přístroj do aplikace a postupujte podle pokynů
SL Dodajte napravo v aplikacijo in sledite navodilom
HU Add hozzá a készüléket az alkalmazásban, és kövess az útmutatót
RO Adaugă dispozitivul în aplicație și urmează instrucțiunile

EL Ξεκινήστε την πρώτη σας μέτρηση. Στη συνέχεια, τα δεδομένα μεταβιβάζονται αυτόματα στην εφαρμογή.

DA Start din første måling. Efter målingen overføres data automatisk til appen.

SE Starta din första mätning. Uppgifterna överförs sedan automatiskt till appen.

NO Start første måling. Dataene overføres automatisk til appen.

FI Aloita ensimmäinen mittaus. Tiedot siirretään sovellukseen automaattisesti mittauksen jälkeen.

CS Spuště své první měření. Data se po měření automaticky přenesou do aplikace.

SL Začnite s prvo meritvijo. Podatki se nato samodejno prenesejo v aplikacijo.

HU Indítsd el az első mérést. Az adatok a mérés követően automatikusan átvitelre kerülnek az alkalmazásba.

RO Începe prima măsurătoare. Datele sunt apoi transferate automat în aplicație.

EL Σημειώστε λεπτομέρεια επάνω στη ζυγαριά και κρατήστε τη συσκευή χωρίς να τη χέρετε ενώλινα στο ύψος των γοφών. Τοποθετήστε τους αντίχειρές σας οβάλ ηλεκτρόδια της συσκευής χωρίς και πιέστε την επιμήκη πίσω πλευρά των ηλεκτροδίων με τα υπόλοιπα δάχτυλα.

DA Stil dig barfodt på vægten, og hold hånddelen i hoftehøjde med armene strakt.

Læg tumfingene på de ovale elektroder på hånddelen, og tag fat om elektrodens aflange bagside med de andre fingre.

SE Ställ dig barfota på vågen och håll handdelen framför dig med raka armar i höfthöjd.

Placera tummarna på de ovale elektroderna på handdelen och greppa den avlånga baksidan med de övriga fingrarna.

NO Stå barfott på vekten, og hold hånddelen i hoftehøyde med utstrakte armer.

Legg tumene på de ovale elektrodene på hånddelen og de andre fingrene på den avlange baksiden av elektrodene.

FI Saiso pallain jaloin vaa alla ja pidä käsijäskäköä lantion korkeudella käsivarret ojennettuna.

Aseta peukalot soikeille käsiosien elektrodille ja tartu lopulla uijaiden pädig markoid meg a hoeszükség elektrodok hátoldalát.

CS Postavte se naboso na váhu a držte rúči snímač s nataženými pažami ve výšce boku.

Položte palce na oválné elektrody ručního snímače a ostatními prsty uchopte podlouhlé elektrody na zadní straně.

SL Stopite bosi na tehtnico in držite ročni del z iztegnjenimi rokami v višini boka.

Palce položite na ovalne elektrode na ročnem delu, z ostalimi prsti pa primite dolgo hrbno stran z elektrodami.

HU Állí meztább a mérlegre, és tartsd a kézi ésségét kinyitott karal csípőmagasságon.

Helyezzed a hüvelykujjaidat az ovális kézi elektrodokra, a többi ujjaidat pedig markold meg a hoeszükség elektrodok hátoldalát.

RO Așează-te desculți pe cântar și țină senzorul cu brațele întinse, la înălțimea soldurilor.

Așează degetele mari pe electrozii ovali ai mânerului, iar cuprin- de cu celelalte degete partea din spate a electrozilor alungii.